בעזרת השם יתברך

ספר

אשר היה אל יואל

דברות קודש וואס מיר האבן געהאט די זכיה צו הערן

פונעם ראש ישיבה שליט"א

שבת קודש פרשת ראה, א' דראש חודש אלול, שנת תשפ"ב

לפרט קטן, אין קרית ברסלב - ליבערטי יע"א,

ביים באטע און שלש סעודות

בעזרת השם יתברך

היכל הקודש ברסלב

וויליאמסבורג
27 Skillman Street
Brooklyn NY 11205
718.384.1652

באראפארק
4801 11th Ave
Brooklyn NY 11219
718.384.1652

קרית יואל
8 Hayes Ct.
Monroe NY 10950
845.467.5299

קרית יואל
8 Premishlan Way.
Monroe NY 10950
845.243.0563

בלומינגראוו
24 Merriewold LN S
Monroe NY 10950
845.238.0804

מאנסי
32 Dolson Road
Monsey NY 10952
347.733.7551

לונדון
23A St Andrew's Grove
447388582855

קרית ברסלב
ליבערטי - ניו יארק

האשקי
181 Huschke Road,
Liberty NY 12747

אשר בנחל
291 Denman Rd,
Liberty, NY 12754

עצתו אמונה
187 Twin Bridge Rd,
Liberty, NY 12754,

פעולת הצדיק
2-198 Steiglitz Rd,
Liberty, NY 12754,

מקור השמחה
67-1 Marx St,
Liberty, NY 12754,

ירושלים
21-1 jerusalem St,
Liberty, NY 12754,

ירושלים
רח׳ רבי נחמן מברסלב 15
054-845-6150

בני ברק
רח׳ ירושלים 2
052-760-5715

טבריה
רח׳ משה שפירא 2
050-411-6421

בית שמש
רח׳ ריב״ל 6
050-419-9751

ברכפלד
רח׳ רשבי 19
052-715-6479

יבנאל
רח׳ המייסדים
052-716-3184

צפת
רח׳ צהל 1
050-412-6101

נדפס ע״י
קרן הדפסה היכל הקודש
2623 State Route 52
Liberty, NY 12754
718.387.2691

צו הערן די
הערליכע שיעורים פונעם ראש
ישיבה שליט״א
רופט:
קול ברסלב
212.444.9191
חיזוק פאר אידישע שטוב
212.444.9169

צו באקומען ווענטליך
דעם ספר,
ביטע שרייבט צו:
smbreslev1212@gmail.com

בעזרת השם יתברך

ספר

אשר היה אל יואל

דברות קודש וואס מיר האבן געהאט די זכיה צו הערן

פונעם ראש ישיבה שליט"א

שבת קודש פרשת ראה, א' דראש חודש אלול, שנת תשפ"ב

לפרט קטן, אין קרית ברסלב - ליבערטי יע"א,

ביים באטע און שלש סעודות

שַׁבַּת קוֹדֶשׁ פָּרָשַׁת רְאֵה, א׳ דְראֹשׁ חוֹדֶשׁ אֱלוּל, שְׁנַת תשפ״ב לִפְרָט קָטָן, אִיז דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א גֶעוֶועֶן אִין שְׁטֶעטְל, קִרְיַת בְּרֶסְלֶב – לִיבֶּערְטִי יע״א. פְרַייטָאג צוּנַאכְטְס בַּיים בָּאטֶע הָאט דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א גֶערֶעדְט הֶערְלִיכֶע דִּבְרֵי הִתְחַזְּקוּת בְּעִנְיַן הִתְקָרְבוּת צוּם רֶבִּי׳ן אוּן רֹאשׁ הַשָּׁנָה אִין אוּמַאן.

מֶען דַארְף זִינְגֶען זְמִירוֹת

קוֹדֶם הָאט מֶען גֶעזִינְגֶען זְמִירוֹת. אִינְמִיטְ׳ן זְמִירוֹת הָאט דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א מְעוֹרֵר גֶעוֶועְן דִי בָּחוּרִים זֵיי זָאלְן מִיט זִינְגֶען דִי זְמִירוֹת, דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה הָאט גֶעזָאגְט פַאר אַ חָתָן וָואס אִיז גֶעזִיצְן אִין דִי זַייט אוּן גֶעלֶערְנְט מִשְׁנַיוֹת: ״בַּאלְד הָאסְטוּ שׁוֹין חֲתוּנָה, מֶען קֶען נִישְׁט יֶעצְט זִיצְן אִין דִי זַייט אוּן לֶערְנֶען מִשְׁנַיוֹת, מֶען דַארְף מִיט זִינְגֶען זְמִירוֹת״.

אֲשֶׁ״ר נָתַ״ן מְנוּחָ״ה

דֶערְנָאךְ הָאט דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה גֶעזִינְגֶען דֶעם נִיגוּן אוֹיף דִי וֶוערְטֶער (אִינְמִיטְ׳ן כָּל מְקַדֵּשׁ): ״בָּרוּךְ הַשֵּׁם אֲשֶׁר נָתַן מְנוּחָה לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל״, אוּן גֶעזָאגְט: דָאס זֶענֶען זֵייעֶר שֵׁיינֶע וֶוערְטֶער, מֶען זָאגְט פַאר׳ן אֵייבֶּערְשְׁטְן: בָּרוּךְ הַשֵּׁם שְׁכּחַ אֵייבֶּערְשְׁטֶער, אֲשֶׁר נָתַן מְנוּחָה אַז דוּ הָאסְט אוּנְז גֶעגֶעבְּן, ׳מְנוּחָה׳ – דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי, ׳נָתַן׳ – דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי נָתָן, ׳אֲשֶׁר׳ – מוֹהֲרָא״שׁ; אֲשֶׁר אִיז רָאשֵׁי תֵּיבוֹת רֶבִּי אֱלִיעֶזֶר שְׁלֹמֹה.

עֶס זֶענֶען דָא נִיגוּנִים וָואס מֶען הָאט לִיבּ וֶועגְן דֶער טוּן אִיז שֵׁיין, נָאכְדֶעם זֶענֶען דָא נִיגוּנִים וָואס דֶער טוּן אִיז נִישְׁט עֶפֶּעס אוֹיסְנָאם שֵׁיין, אָבֶּער דִי וֶוערְטֶער זֶענֶען זֵייעֶר שֵׁיין, וִוי צוּם בֵּיישְׁפִּיל דֶער נִיגוּן: ״כִּי טוֹב הַשֵּׁם, וַוייל דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער אִיז גוּט״, מֶענְטְשְׁן גֵייעֶן אוֹיס וֶוען מֶען זִינְגְט דֶעם נִיגוּן, וַוייל דִי וֶוערְטֶער זֶענֶען זֵייעֶר שֵׁיין. דִי זֶעלְבֶּע אִיז מִיט דֶעם נִיגוּן ׳בָּרוּךְ הַשֵּׁם אֲשֶׁר נָתַן מְנוּחָה לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל׳, אִיךְ וֵוייס נִישְׁט צִי דֶער טוּן אִיז אַזוֹי שֵׁיין, אָבֶּער דִי וֶוערְטֶער זֶענֶען זֵייעֶר שֵׁיין.

דוּ הָאסְט מִיר גֶעבְּרֶענְגְט צוּם רֶבִּי׳ן

דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א הָאט גֶעזָאגְט: בַּיי דִי סְעוּדָה הָאבּ אִיךְ גֶעהַאט אַ גַאסְט, מַיין חָבֵר דֶער מְנַהֵל ר׳ אַבְרָהָם מֹשֶׁה נֵרוֹ יָאִיר, אִיז

געקומען צו מיר צו די סְעוּדוֹת, ווייל ער האט די וואך געמאכט א בְּרִית פאר זיין ניי געבוירן זון, איז זיין ווייב אוועק געפארן זיך אפרוען.

ביי די בְּרִית האט ער מיך מְכַבֵּד געווען מיט סַנְדְּקָאוֹת, איך האב אים געפרעגט: פארוואס ביסטו מיך מְכַבֵּד מיט סַנְדְּקָאוֹת? איינמאל ווען ער האט געמאכט א בְּרִית ביי מוֹהֲרָא״ש האט ער געפרעגט מוֹהֲרָא״ש וועלכע כִּיבּוּד ער זאל מיר געבן, האט אים מוֹהֲרָא״ש געזאגט: "יוֹאֵל דארף נישט קיין כִּבּוּדִים", אויב אזוי פארוואס ביסטו מיך מְכַבֵּד? האט ער מיר געענטפערט: "איך טו עס אלס הַכָּרַת הַטּוֹב אז דו האסט מיר געברענגט צום רֶבִּי'ן".

מוֹהֲרָא״ש דערציילט, עס איז געווען א ברסלב'ער חָסִיד וואס האט געמאכט א בְּרִית פאר זיין קינד און ער האט מְכַבֵּד געווען א פְּשׁוּט'ער איד צו זיין סַנְדָּק, אלע האבן זיך געוואונדערט 'וואס האסטו מיט אים אז דו ביסט אים מְכַבֵּד מיט אזא חָשׁוּב'ער כִּיבּוּד?' האט ער געענטפערט: "ער האט מיך געברענגט מיין ערשטע מאל צום רֶבִּינ'ס צִיּוּן!"

מיר קענען נאר זען וואס טוט זיך דא אויף דער וועלט מיט אונזער הויז און קאר, וואס טוט זיך אויבן אין הימל קענען מיר נישט זען. נְשָׁמוֹת וואלגערן זיך ארום הונדערטער יאר, מען ווערט מְגֻלְגָּל אין פרעש, הינט, קעץ און מאוקאשעס, אבער מיר האבן נישט קיין אנונג וואס דער רֶבִּינ'ס צִיּוּן איז, עס איז נישט דא קיין גרעסערע זאך פון ברענגען מענטשן צום רֶבִּי'ן, א מענטש וואס איז געווען ביים רֶבִּינ'ס צִיּוּן און געזאגט דעם 'תִּיקּוּן הַכְּלָלִי' איז ער מְתוּקָּן!

ווער האט מיך געברענגט די ערשטע מאל קיין אומאן?

ווער האט מיר געברענגט די ערשטע מאל קיין אומאן? מיין זיידע, דער קארלסבורגער רב זִכְרוֹנוֹ לִבְרָכָה! ווען איך בין געווען א בָּחוּר פון פופצן יאר אלט, האט מיר מיין זיידע מיט גענומען קיין אומאן צום הייליגן רֶבִּינ'ס צִיּוּן, וואס איז געווען די מַעֲשֶׂה? איינער פון מיין מִשְׁפָּחָה וואס איז שטילערהייט מְקוֹרָב צום רֶבִּי'ן האט אנגעדריידט פאר מיין זיידע א נְסִיעָה צו מְקוֹמוֹת הַקְּדוֹשִׁים, מיר זענען געפארן אין גאנץ אוקריינע, ראמעניע, אונגארן און פולין - ביי זייער אסאך מְקוֹמוֹת הַקְּדוֹשִׁים, עס איז געווען זייער א שווערע נְסִיעָה ווייל דעמאלט איז נאכנישט געווען קיין דְזְשִׁי פִּי עס, מען האט זיך אפגעשטעלט ביי יעדע גאז סטאנציע פרעגן וואו צו פארן, און רוב מאל איז דער ענטפער געווען

אַז מִיר זֶענֶען הִיבְּשׁ פַארְפָארְן... [אַגַב, אוֹיפְ'ן וֶועג קַיין אוּמַאן הָאבּ אִיךְ גֶעהַאט אַ גְרוֹיסֶע נֵס, אִיךְ בִּין אַרִיבֶּער גֶעגַאנְגֶען דִי גַאס און אַ קַאר אִיז גֶעקוּמֶען צוּ פְלִיעֶן, עֶס הָאט אוֹיסְגֶעזֶען וִוי דֶער קַאר וֶועט מִיר זִיכֶער אַרָאפּ קְלַאפְּן, אַלֶע הָאבְּן שׁוֹין גֶעמֵיינְט אַז עֶס אִיז שׁוֹין דֶערְנָאךְ, און עֶס אִיז גֶעשֶׁען אַ נֵס, קֵיינֶער וֵוייסְט נִישְׁט וִוי אַזוֹי, אַז דִי קַאר הָאט מִיר נִישְׁט אַרָאפּ גֶעקְלַאפְּט. מַיין זֵיידֶע זִכְרוֹנוֹ לִבְרָכָה הָאט גֶע'פַּסְקְ'נְט אַז אִיךְ דַארְף בֶּענְטְשְׁן גוֹמֵל, און פוּן דַאן הָאט עֶר מִיר נִישְׁט גֶעלָאזְט גֵיין אַלֵיינְס, עֶר הָאט מִיר אַ גַאנְצְן צַייט אָנְגֶעכַאפְּט]. אִיךְ גֶעדֶענְק וִוי פְרֵיילִיךְ אִיךְ בִּין גֶעוֶוען אַ גַאנְצְן וֶועג אַז מֶען פָּארְט קַיין אוּמַאן, מַיינֶע קָאזִינְס הָאבְּן חוֹזֵק גֶעמַאכְט פוּן מִיר, וָואס בִּיסְטוּ אַזוֹי פְרֵיילִיךְ מִיט אוּמַאן, אָבֶּער אִינְטֶערֶעסַאנְט אַז אֲפִילוּ אַלְס בָּחוּר הָאבּ אִיךְ גֶעהַאט אַ מוֹרָא'דִיגֶע גֶעפִיל אִין אוּמַאן און אִין דֶעם תִּיקוּן הַכְּלָלִי.

וִוי אַזוֹי בִּין אִיךְ מְקוּרָב גֶעוָוארְן?

פְרִיעֶר בִּשְׁעַת דִי סְעוּדָה הָאבְּן מִיר גֶעשְׁמוּעֶסְט וִויפִיל מִיר דַארְפְן דַאנְקֶען דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אַז מִיר זֶענֶען אָנְגֶעקוּמֶען צוּם רֶבִּי'ן, עֶס וָואלְט גֶעקֶענְט זַיין פּוּנְקְט פַארְקֶערְט, מִיר זָאלְן זַיין עֶרְגֶעץ אַנְדֶערְשׁ און אַנְדֶערֶע מִיטְגְלִידֶער פוּן אוּנְזֶער מִשְׁפָּחָה זַאלְן זִיךְ מְחַיֶה זַיין מִיטְ'ן רֶבִּי'ן, און בּוֹיעֶן דֶעם שְׁטֶעטְל וְכוּ', דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער הָאט גֶעמַאכְט אַ נֵס אַז אִיךְ בִּין דָא, און אִיךְ הָאבּ אִים מְקַרֵב גֶעוֶוען.

וִוי אַזוֹי בִּין אִיךְ מְקוּרָב גֶעוָוארְן? וֶועל אִיךְ אַייךְ אַבִּיסְל דֶערְצֵיילְן דִי הִשְׁתַּלְשְׁלוּת וִוי אַזוֹי אִיךְ בִּין מְקוּרָב גֶעוָוארְן צוּם רֶבִּי'ן. מַיין טַאטֶע זָאל זַיין גֶעזוּנְט הָאט גֶעהַאט אַ יְשִׁיבָה אִין בָּארָא פַּארְק בְּמֶשֶׁךְ אַפָּאר יָאר, עֶס הָאבְּן דָארְט גֶעלֶערְנְט צֶען פוּפְצְן בָּחוּרִים, צְוִוישְׁן זֵיי הָאט דָארְט גֶעלֶערְנְט מַיין חָבֵר רֶבִּי יוּדְל נֵרוֹ יָאִיר. נָאךְ זַיין חֲתוּנָה הָאט עֶר גֶעוואוֹינְט אִין וִוילְיַאמְסְבּוּרְג און עֶר הָאט גֶעדַאוֶוענְט אִין אַ בֵּית הַמֶּדְרָשׁ וָואס אִיז נֶעבְּן מַיין הוֹיז. ר' יוּדְל אִיז אַ מֶענְטְשׁ וָואס עֶס בְּרֶענְט אִין אִים צוּ הֶעלְפְן אַנְדֶערֶע מֶענְטְשְׁן, אִיךְ פְלֶעג אַסַאךְ שְׁמוּעֶסְן מִיט אִים פוּן נִיגוּנִים און נָאךְ זַאכְן.

חוֹדֶשׁ נִיסָן שְׁנַת תשס"ד

דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער הָאט מִיר גֶעהָאלְפְן, בְּעֶרֶךְ חוֹדֶשׁ נִיסָן שְׁנַת תשס"ד הָאבּ אִיךְ אִים גֶעטְרָאפְן אִין בֵּית הַמֶּדְרָשׁ בַּייְנַאכְט, זָאגְט עֶר מִיר: "אִיךְ הָאבּ פַאר דִיר אַ נֵייעֶ נִיגוּן, אַ הֶערְלִיכֶע נִיגוּן אוֹיף דִי וֶוערְטֶער וָואס

מֶען זינְגְט בַּיי שָׁלֹשׁ סְעוּדוֹת ׳יְצַוֶּה צוּר חַסְדּוֹ׳״, עֶר הָאט עֶס גֶעזִינְגֶען פַאר מִיר עֶטְלִיכֶע מָאל, אִיךְ הָאבּ זֵייעֶר הַנָאָה גֶעהַאט דֶערְפוּן, הָאבּ אִיךְ אִים גֶעפְרֶעגְט, וואו קֶען מֶען עֶס הֶערְן? זָאגְט עֶר מִיר: ״עֶס אִיז דָא דָא אַ בֵּית הַמֶּדְרָשׁ פוּן בְּרֶסְלֶבְ׳עֶר חֲסִידִים אוֹיף דֶעווִיזְשָׁאן. דָארְט זִינְגְט מֶען עֶס בַּיי שָׁלֹשׁ סְעוּדוֹת, קוּם אַרַיין, דַארְפְסְט נִישְׁט מוֹרָא הָאבְּן״, אִיךְ הָאבּ נָאךְ גָארְנִישְׁט גֶעוואוּסְט פוּן מוֹהֲרָא״ש, בִּין אִיךְ אַהִין גֶעגַאנְגֶען צוּ שָׁלֹשׁ סְעוּדוֹת, לְמַעֲשֶׂה אִיז מִיר בִּכְלַל נִישְׁט גֶעפָאלְן דִי וֶועג ווִי אַזוֹי מֶען זִינְגְט דֶעם נִיגוּן, מֶען הָאט עֶס גֶעזִינְגֶען זֵייעֶר שְׁנֶעל, אָבֶּער עֶס הָאט מִיר יָא גֶעפָאלְן דִי דִיבּוּרִים וָואס מֶען הָאט דָארְט גֶערֶעדְט, אִיךְ הָאבּ זֵייעֶר לִיבּ גֶעהַאט דָאס תְּמִימוּת וָואס אִיךְ הָאבּ דָארְט גֶעזֶען.

עֶר הָאט מִיר מְזַמֵּן לְזָמַן אַרַיין גֶעשְׁלֶעפְּט אִינֶעם בְּרֶסְלֶבְ׳עֶר שְׁטִיבְל. אִיךְ הָאבּ זִיךְ זֵייעֶר צוּגֶעכַאפְּט צוּ דֶעם בֵּית הַמֶּדְרָשׁ וַוייל אִיךְ הָאבּ זִיךְ בִּכְלַל נִישְׁט גֶעפוּנֶען דָאס פְּלַאץ אִין ווִילְיַאמְסְבּוּרְג, מַיינֶע עֶלְטֶערְן וואוֹינֶען אִין בָּארָא פַּארְק, אַ גַאנְצֶע וָואךְ בִּין אִיךְ רוֹב טָאג גֶעוֶוען אִין בָּארָא פַּארְק אִין קַארְלְסְבּוּרְגֶער כּוֹלֵל, שַׁבָּת הָאבּ אִיךְ אוֹיךְ אַלְץ גֶעזוּכְט צוּ זַיין אִין בָּארָא פַּארְק, וֶוען אִיךְ בִּין גֶעבְּלִיבְּן שַׁבָּת אִין ווִילְיַאמְסְבּוּרְג הָאבּ אִיךְ זִיךְ אִין עֶרְגֶעץ נִישְׁט גֶעטְרָאפְן דָאס פְּלַאץ, הָאבּ אִיךְ זֵייעֶר הַנָאָה גֶעהַאט פוּנֶעם בְּרֶסְלֶבְ׳עֶר שְׁטִיבְל, וַוייל עֶס אִיז גֶעוֶוען אַ קְלֵיינֶע בֵּית הַמֶּדְרָשׁ פוּן צֶען מֶענְטְשְׁן.

זוּמֶער שְׁנַת תשס״ד

יֶענֶעם זוּמֶער הָאט מֶען מִיר אָנְגֶעטְרָאגְן אַ מְלוּמְדוּת פָּאסְטְן אִין אַ מוֹסָד פַאר דִי זוּמֶער וָואכְן. וַיְהִי הַיּוֹם, אַ טָאג פַאר אִיךְ בִּין גֶעפָארְן אִין קֶעמְפּ, הָאבּ אִיךְ גֶעטְרָאפְן אִין אוּנְגַוואר בֵּית הַמֶּדְרָשׁ אִין בָּארָא פַּארְק דֶעם גְרוֹיסְן מֵפִיץ ר׳ נָתָן יַאקָאבָּאווִיטְשׁ נֵרוֹ יָאִיר. שְׁפֶּעטֶער הָאט עֶר מִיר דֶערְצֵיילְט, אַז אַ טָאג פַארְדֶעם הָאט אִים מוֹהֲרָא״ש גֶעזָאגְט: ״מָארְגְן זָאלְסְטוּ גֵיין הֲפָצָה בַּיי דֶעם בֵּית הַמֶּדְרָשׁ, וַוייל דָארְט זֶענֶען דָא אִינְגֶעלַייט וָואס פָארְן יֶעצְט אַרוֹיס אִין קָאנְטְרִי אוּן זֵיי דַארְפְן חִיזוּק!״ עֶר הָאט מִיר גֶעגֶעבְּן דֶעם סֵפֶר אֲשֶׁר בַּנַּחַל חֵלֶק כז, אִיךְ הָאבּ עֶס מִיט גֶענוּמֶען אִין קֶעמְפּ אוּן אִיךְ הָאבּ זִיךְ זֵייעֶר מְחַיֶה גֶעוֶוען דֶערְמִיט.

ראֹשׁ הַשָּׁנָה שְׁנַת תשס"ה

נָאךְ קֶעמְפּ בִּין אִיךְ וַוייטֶער גֶעקוּמֶען דַאוֶוענֶען אִין הֵיכַל הַקוֹדֶשׁ, בִּיז צְוַויי וָואכְן פַאר ראֹשׁ הַשָּׁנָה, וֶוען מֶען הָאט אָנְגֶעהוֹיבְּן צוּ רֶעדְן נָאכְאַמָאל אוּן נָאכְאַמָאל פוּן זַיין ראֹשׁ הַשָּׁנָה אִין אוּמַאן, אִיךְ הָאבּ נִישְׁט גֶעקֶענְט נֶעמֶען דִי לַחַץ פוּן הֶערְן וִוי מֶען רֶעדְט פוּן אוּמַאן, וַוייל אִיךְ הָאבּ פַארְשְׁטַאנֶען אַז אִיךְ קֶען נָאכְנִישְׁט פָארְן קַיין אוּמַאן, הָאבּ אִיךְ אוֹיפְגֶעהֶערְט צוּ קוּמֶען אַהִין דַאוֶוענֶען פוּן צְוַויי וָואכְן פַאר ראֹשׁ הַשָּׁנָה בִּיז נָאךְ ראֹשׁ הַשָּׁנָה.

אִיךְ דַאנְק דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אַז אִיךְ בִּין טַאקֶע נִישְׁט גֶעפָארְן יֶענֶעם יָאר קַיין אוּמַאן, וַוייל וֶוען אִיךְ וָואלְט יָא גֶעפָארְן, וָואלְט אִיךְ נִישְׁט גֶעקֶענְט אוֹיסְהַאלְטְן אַלֶע מְנִיעוֹת וָואס אִיז אוֹיף מִיר אַרִיבֶּער, אוּן עֶטְץ וָואלְטְס נִישְׁט גֶעוֶוען אִין הֵיכַל הַקוֹדֶשׁ. מוֹהֲרָא"שְׁ'ס אַרְבֶּעט וָואלְט נִישְׁט גֶעגַאנְגֶען לְאִבּוּד, אָבֶּער עֶטְץ וָואלְטְס נִישְׁט גֶעוֶוען אִין הֵיכַל הַקוֹדֶשׁ אוּן עֶס וָואלְט נִישְׁט גֶעוֶוען קַיין מוֹסְדוֹת אוּן קַיין שְׁטֶעטְל וְכוּ' וְכוּ'.

ווינְטֶער שְׁנַת תשס"ה

נָאךְ ראֹשׁ הַשָּׁנָה בִּין אִיךְ וַוייטֶער גֶעקוּמֶען דָארְט דַאוֶוענֶען. ווינְטֶער שְׁנַת תשס"ה הָאבּ אִיךְ אָנְגֶעהוֹיבְּן צוּ טְרֶעפְן מוֹהֲרָא"שׁ, מוֹהֲרָא"שׁ פְלֶעגְט קוּמֶען יֶעדְן 'מוֹצָאֵי שַׁבָּת מְבָרְכִים' צוּ מְלַוֶּה מַלְכָּה אִין ווילְיַאמְסְבּוּרְג. אִיךְ הָאבּ גֶעזוּכְט וואוּ אִיךְ קֶען מְשַׁמֵּשׁ זַיין אַ צַדִיק, אִיךְ הָאבּ אָנְגֶעגָאסְן זַיין בֶּעכֶער וְכוּ'.

דִי עֶרְשְׁטֶע צְוַויי מָאל אִיז מִיר גֶעוֶוען זֵייעֶר שְׁוֶוער, אִיךְ הָאבּ גֶעהַאט אַבִּיסְל חֲלִישַׁת הַדַעַת, וַוייל אִיךְ בִּין גֶעוֶוען צוּגֶעוואוֹינְט צוּ זֶען מַיין זֵיידֶע, דֶער קַארְלְסְבּוּרְגֶער רַב זִכְרוֹנוֹ לִבְרָכָה, אִיךְ הָאבּ גֶעמֵיינְט אַז אַן עֶרְלִיכֶער אִיד דַארְף זַיין אַ בַּטְלָן, עֶר וֵוייסְט נִישְׁט וואוּ מֶען גֵייט, מֶען דַארְף אִים אָנְכַאפְּן, אוּן דָא זֶע אִיךְ

וִוי מוֹהֲרָא"שׁ אִיז גָארְנִישְׁט קַיין בַּטְלָן, עֶר גֵייט אַלֵיינְס, קֵיינֶער כַאפְּט אִים נִישְׁט אָן, אוֹיךְ הָאט מוֹהֲרָא"שׁ גֶעהַאט אַ הַאנְט זֵייגֶער, אוּן אִיךְ בִּין אוֹיפְגֶעוַואקְסְן מִיט דֶעם אַז אַ חֲסִידִישֶׁער אִיד גֵייט נִישְׁט מִיט אַ הַאנְט זֵייגֶער. אִיךְ הָאבּ זִיךְ זֵייעֶר גֶעוואוּנְדֶערְט, דָאס אִיז מוֹהֲרָא"שׁ? עֶר אִיז דֶער בַּעַל מְחַבֵּר פוּנֶעם פְלַאם פֵייעֶר 'אֲשֶׁר בַּנַחַל', וָואס בְּרֶענְגְט מִיר צוּ דְבֵיקוּת בְּהַשֵּׁם אוּן בֶּענְקֶען צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן?

נָאךְ דִי עֶרְשְׁטֶע מְלַוֶּה מַלְכָּה אִין ווילְיַאמְסְבּוּרְג בִּין אִיךְ צוּגֶעגַאנְגֶען צוּ רֶבִּי יִצְחָק שְׁלִיטָ"א [אִיךְ הָאבּ נָאךְ דֶעמָאלְט נִישְׁט גֶעווּאוּסְט וֶוער עֶר אִיז], אוּן אִיךְ הָאבּ אִים גֶעפְרֶעגְט, וִוי אַזוֹי קֶען זַיין, אוֹיף דִי אִינְגֶעלַייט פוּן

בֵּית הַמֶּדְרָשׁ זֶע אִיךְ ווִי זֵיי לֶעבְּן מִיט'ן אֵייבֶּערְשְׁטְן, אָבֶּער אוֹיף מוֹהֲרָא"ש זֶע אִיךְ גָארְנִישְׁט עֶפֶּעס אוֹיסְנַאם, אַפִילוּ דִי דִיבּוּרִים וָואס מֶען רֶעדְט דָא בַּיי שָׁלֹשׁ סְעוּדוֹת אִיז מֶער פֵייעֶרְדִיג פוּן דִי דִיבּוּרִים וָואס אִיךְ הָאבּ יֶעצְט גֶעהֶערְט פוּן מוֹהֲרָא"ש, הָאט עֶר מִיר שֵׁיין מַסְבִּיר גֶעוֶוען, אַז דֶער רֶבִּי זָאגְט (לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ"ן חֵלֶק א', סִימָן קמ) אוֹיפְ'ן פָּסוּק (אִיּוֹב לז, ז): "בְּיַד כָּל אָדָם יַחְתּוֹם לָדַעַת כָּל אַנְשֵׁי מַעֲשֵׂהוּ", אַז דֶעם צַדִיק אֶמֶת קֶען מֶען נִישְׁט מַשִּׂיג זַיין, אוֹיפְ'ן צַדִיק הָאט מֶען אַסַאךְ קַשְׁיוֹת, נָאר דוּרְךְ זַיינֶע מֶענְטְשְׁן וָואס זֶענֶען מְקוּרָב צוּ אִים קֶען מֶען אַבִּיסְל פַארְשְׁטֵיין דָאס גְרוֹיסְקֵייט פוּנֶעם צַדִיק, דֶער צַדִיק אִיז אַזוֹי ווִי אַ זִיגְל וָואס דִי אוֹתִיוֹת זֶענֶען אַרַיין גֶעקְרִיצְט פַארְקֶערְטֶערְהֵייט, מֶען קֶען גָארְנִישְׁט לֵיינֶען וָואס דָארְט שְׁטֵייט, אָבֶּער אַז מֶען זִיגְלְט אַרָאפּ דִי אוֹתִיוֹת דֶעמָאלְט קֶען מֶען לֵיינֶען דִי אוֹתִיוֹת וָואס זֶענֶען אַרַיין גֶעקְרִיצְט אִינֶעם זִיגְל, דָאס אִיז פְּשַׁט אִין פָּסוּק, "בְּיַד כָּל אָדָם יַחְתּוֹם", דֶער צַדִיק אִיז אַזוֹי ווִי אַ זִיגְל, "לָדַעַת כָּל אַנְשֵׁי מַעֲשֵׂהוּ", דוּרְךְ זַיינֶע מֶענְטְשְׁן קֶען מֶען זֶען וֶוער דֶער צַדִיק אִיז.

רֹאשׁ הַשָּׁנָה שְׁנַת תשס"ו

לְמַעֲשֶׂה הָאבּ אִיךְ גֶעזֶען ווִי זַאכְן רִיקְן זִיךְ, מוֹהֲרָא"שׁ בְּרֶענְגְט מִיר צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, הָאבּ אִיךְ אִינְמִיטְן יָאר גֶעזָאגְט פַאר מַיין ווַייבּ אַז מִיטְ'ן אֵייבֶּערְשְׁטְנְ'ס הִילְף פָאר אִיךְ קַיין אוּמַאן דֶעם קוּמֶענְדִיגֶע רֹאשׁ הַשָּׁנָה! מַיין ווַייבּ תִּחְיֶ' הָאט מִיר גֶעזָאגְט אַז זִי הָאט נִישְׁט קַיין שׁוּם פְּרָאבְּלֶעם אַז אִיךְ פָאר, נָאר אִיךְ זָאל מֶעלְדְן פַאר אִירֶע עֶלְטֶערְן אַז אִיךְ פָאר, אוּן אַזוֹי הָאבּ אִיךְ גֶעטוּן.

וֶוען אִיךְ בִּין גֶעוֶוען אִין לוּפְטְפֶעלְד הָאבּ אִיךְ גֶעהַאט שְׁרֶעקְלִיכֶע מְנִיעוֹת, אִיךְ הָאבּ מוֹרָא גֶעהַאט אַז אִיךְ וֶועל עֶס נִישְׁט קֶענֶען בֵּייקוּמֶען, הָאבּ אִיךְ גֶעבֶּעטְן פוּן צְוֵויי חֲבֵרִים, אוֹיבּ זֵיי זֶעעֶן ווִי אִיךְ ווִיל צוּרִיק גֵיין, זָאלְן זֵיי מִיר אָנְכַאפְּן אוּן אַרוֹיפְטְרָאגְן אוֹיפְ'ן פְלִיגֶער, אוּן אִיךְ הָאבּ זֵיי גֶעגֶעבְּן מַיין פַּאסְפָּארְט.

אִיךְ בִּין אַרוֹיף אוֹיפְ'ן פְלִיגֶער צוּזַאמֶען מִיט מַיין חָבֵר דֶער מְנַהֵל. אַ גַאנְצְן וֶועג הָאבְּן מִיר גֶעדַאנְקְט דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן, מִיר הָאבְּן גֶעפְלַאקֶערְט אוּן גֶעבְּרֶענְט אַז מִיר פָארְן קַיין אוּמַאן!! מִיר זֶענֶען גֶעפָארְן אִין אַ קַאר פוּנֶעם לוּפְטְפֶעלְד קַיין אוּמַאן מִיט נָאךְ אֵיינֶעם אַ מַשְׁפִּיעַ אִין בְּרֶסְלֶב וָואס פָּארְט שׁוֹין יָארְן קַיין אוּמַאן, אִיךְ גֶעדֶענְק ווִי עֶס אִיז אוּנְז גֶעוֶוען אַ ווּאוּנְדֶער צוּ זֶען ווִי יֶענֶער אִיז גֶעפָארְן מִיט אַ טְרִיקֶנְקֵייט, אוּן מִיר הָאבְּן אַ גַאנְצֶע וֶועג גֶעשְׁפְּרִינְגֶען: "מֶען פָּארְט קַיין אוּמַאן", "מֶען פָּארְט קַיין אוּמַאן"...

אִין אוּמַאן הָאבּ אִיךְ וַוייטֶער גֶעהַאט זֵייעֶר שְׁוֶוערֶע מְנִיעוֹת פוּן מַיין מִשְׁפָּחָה, אִיךְ הָאבּ זֵייעֶר גֶעוֵויינְט. אוֹיךְ וֶוען אִיךְ בִּין צוּרִיק גֶעקוּמֶען נָאךְ רֹאשׁ הַשָּׁנָה אִיז גֶעוֶוען זֵייעֶר שְׁרֶעקֶעדִיגֶע מְנִיעוֹת.

יֶעדֶער אֵיינֶער הָאט מְנִיעוֹת

יֶעדֶער אֵיינֶער הָאט מְנִיעוֹת. וִוילַאנְג דִי מְנִיעוֹת זֶענֶען פוּן מֶענְטְשְׁן פוּן אִינְדְרוֹיסְן, טַאטֶע, מַאמֶע, שְׁוֶוער, שְׁוִויגֶער, זֵיידֶע אוּן בַּאבֶּע, אִיז עֶס נָאךְ גְרִינְג אִיבֶּער צוּ קוּמֶען, נָאכְדֶעם אִיז דָא מְנִיעוֹת פוּנֶעם מֶענְטְשׁ אַלֵיינְס, מֶען וֶוערְט אָפְּגֶעקִילְט וְכוּ׳, מֶען וִויל שׁוֹין נָאר פָּארְן קַיין אוּמַאן וַוייל מֶען שֶׁעמְט זִיךְ פוּן דִי חֲבֵרִים וָואס וֶועלְן פְרֶעגְן: ״דוּ בִּיסְט דָא גֶעבְּלִיבְּן?!״ אוֹיף דֶעם דַארְף מֶען שׁוֹין אַסַאךְ בֶּעטְן דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן: ״הֵיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער הֶעלְף מִיר, אִיךְ וִויל בְּלַייבְּן מְקוּרָב צוּם רֶבִּי׳ן, אִיךְ וִויל גֶעדֶענְקֶען וָואס דֶער רֶבִּי גֶעבְּט מִיר, דֶער רֶבִּי בְּרֶענְגְט מִיךְ צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, דֶער רֶבִּי עֶפְנְט מִיךְ דִי אוֹיגְן אַז אִיךְ קֶען רֶעדְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן״.

מוֹהֲרָא״שׁ פְלֶעגְט זָאגְן: ״מַיין הִתְקָרְבוּת אִיז גָארְנִישְׁט אָפְּגֶעקִילְט, אִיךְ הָאבּ הַיינְט - בַּיי דִי פִינְף אוּן זִיבֶּעצִיג יָאר - דֶעם זֶעלְבְּן בְּרֶען וָואס אִיךְ הָאבּ גֶעהַאט דֶעם עֶרְשְׁטְן טָאג וָואס אִיךְ הָאבּ גֶעהֶערְט פוּנֶעם רֶבִּי׳ן!״ דָאס אִיז אַ גְרוֹיסֶע מַדְרֵיגָה אַז אַ מֶענְטְשׁ זָאל בְּלַייבְּן מִיטְ׳ן זֶעלְבְּן בְּרֶען אַזוֹיפִיל יָארְן, אִיךְ בֶּעט דָאס פוּנֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן: ״הֵיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער הֶעלְף מִיר אִיךְ וִויל פָּארְן הַיי יָאר צוּם רֶבִּי׳ן אוֹיף רֹאשׁ הַשָּׁנָה מִיט דִי זֶעלְבֶּע בְּרֶען אוּן חֵשֶׁק וָואס אִיךְ בִּין גֶעפָארְן מַיין עֶרְשְׁטֶער יָאר, שְׁנַת תשס״ו״.

מֶען טָאר נִישְׁט פַארְגֶעסְן דֶעם גֶעפִיל וֶוען מֶען הָאט גֶעהַאט דֶעם עֶרְשְׁטְן מָאל וָואס מֶען הָאט גֶעהֶערְט פוּן דִי עֵצָה אַז אִיךְ קֶען רֶעדְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, אִיךְ קֶען שְׁמוּעֶסְן מִיטְ׳ן אֵייבֶּערְשְׁטְן, אִיךְ קֶען אַלֶעס דֶערְצֵיילְן פַארְ׳ן אֵייבֶּערְשְׁטְן.

וָואס אִיז גְרֶעסֶער פוּן גִלּוּי אֵלִיָּהוּ?

וואוּ דוּ בִּיסְט קֶענְסְטוּ רֶעדְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, וֶוען אִיךְ בִּין אִין בֶּעט, וֶוען אִיךְ כַאפּ אַ שְׁפַּאצִיר - קֶען אִיךְ רֶעדְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, אוּן אֲפִילוּ בִּשְׁעַתְ׳ן דַאוֶוענֶען קֶען אִיךְ רֶעדְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, צוּם בֵּיישְׁפִּיל, פְרַייטָאג צוּנַאכְטְס וֶוען דֶער עוֹלָם זָאגְט ׳וְשָׁמְרוּ׳, וָואס זָאל אִיךְ דֶעמָאלְט טוּן וֶוען אִיךְ דַאוֶוען פַארְ׳ן עָמוּד? רֶעד אִיךְ צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן! אוּן וָואס זָאל דֶער עוֹלָם טוּן וֶוען דֶער בַּעַל תְּפִלָּה זָאגְט ׳וְשָׁמְרוּ׳? זֵיי קֶענֶען

אויף רֶעדְן צום אֵייבֶּערְשְׁטְן! דָאס אִיז דָאךְ אַזַא מַתָּנָה, דֶערְפַאר זֶענֶען דָא קְלִיפּוֹת וָואס ווילְן שְׁוַואךְ מַאכְן דֶעם מֶענְטְשׁ, אִים אַלְט מַאכְן ער זָאל פַּארְלִירְן דֶעם גֶעפִיל אִין רֶבִּי׳ן.

וֶוען דֶער רֶבִּי אִיז אָנְגֶעקוּמֶען קַיין אֶרֶץ יִשְׂרָאֵל עֶרֶב רֹאשׁ הַשָּׁנָה שְׁנַת תקנ״ט, הָאט דִי שִׁיף גֶעאַנְקֶערְט אִין חֵיפָה, אַנְטְקֶעגְן הַר הַכַּרְמֶל, נֶעבְן דִי מְעָרַת אֵלִיָּהו - דֶעם הֵייל וואו אֵלִיָּהו הַנָּבִיא הָאט זִיךְ בַּאהַאלְטְן פוּן דִי עוֹבְדֵי הַבַּעַל, דָארְט הָאט עֶר אוֹיסְגֶעשְׁרִיגְן פַאר אַלֶע גֶעצְן דִינֶער (מְלָכִים א׳ יח, לט): ״ה׳ הוּא הָאֱלֹקִים!״ חוֹל הַמּוֹעֵד סוּכּוֹת אִיז דֶער רֶבִּי אַרַיין גֶעגַאנְגֶען אִין ׳מְעָרַת אֵלִיָּהו׳, דֶער רֶבִּי הָאט גֶעזָאגְט: ״אִיךְ הָאבּ זִיךְ אוֹיסְגֶעמָשָׁל׳ט ווִי אֵלִיָּהו הַנָּבִיא אִיז דָא גֶעשְׁטַאנֶען אוּן גֶעמַאכְט הִתְבּוֹדְדוּת״. מֶען זֶעט פוּן דֶעם וָואס אִיז דִי זַאךְ פוּן אֵלִיָּהו הַנָּבִיא, מֶענְטְשְׁן ווילְן זוֹכֶה זַיין צוּ הוֹיכֶע זַאכְן, צוּ גִּלּוּי אֵלִיָּהו, צוּ רוּחַ הַקּוֹדֶשׁ, צוּ הִתְפַּשְּׁטוּת הַגַּשְׁמִיּוּת, דֶער רֶבִּי זָאגְט אוּנְז, וָואס אִיז גְרֶעסֶער פוּן גִּלּוּי אֵלִיָּהו? דָאס וָואס אֵלִיָּהו הַנָּבִיא הָאט גֶעטוּן, אֵלִיָּהו הַנָּבִיא הָאט גֶערֶעדְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן; דָאס אִיז גְרֶעסֶער פוּן אַלֶעס.

פַארְוָואס פָארְן מִיר צוּם רֶבִּי׳ן

דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער זָאל הֶעלְפְן מִיר זָאלְן צֶעבְּרֶעכְן אַלֶע מְנִיעוֹת אוּן קוּמֶען צוּם רֶבִּי׳ן אוֹיף רֹאשׁ הַשָּׁנָה. דִי גַאנְצֶע זַאךְ פַארְוָואס מִיר פָארְן רֹאשׁ הַשָּׁנָה צוּם רֶבִּי׳ן אִיז נָאר צוּ זוֹכֶה זַיין צוּ טָהֳרַת הַמֹּחַ וְהַמַּחְשָׁבָה, אִינְדְרוֹיסְן זֶעעֶן אַלֶע אוֹיס ווִי חֲסִידִ׳ישֶׁע אִידְן, אַלֶעס זֶעט אוֹיס פֵיין אוּן וואוֹיל, קֵיינֶער ווֵייסְט נִישְׁט וָואס עֶס טוּט זִיךְ אִין דִי קְלֵיינֶע קֶעפֶּעלֶע, ווִיפִיל שְׁלֶעכְטֶע מַחֲשָׁבוֹת מֶען הָאט וְכוּ׳ וְכוּ׳.

דֶער רֶבִּי זָאגְט (לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ״ן חֵלֶק א׳, סִימָן ריא): ״מַה שֶּׁהָעוֹלָם נוֹסְעִין עַל רֹאשׁ־הַשָּׁנָה לְצַדִּיקִים״, דָאס וָואס דִי וֶועלְט פָארְט אוֹיף רֹאשׁ הַשָּׁנָה צוּ צַדִּיקִים, ״כִּי עִקַּר הַמְתָּקַת הַדִּינִין אֵינוֹ אֶלָּא עַל יְדֵי קְדֻשַּׁת וְטָהֳרַת הַמַּחֲשָׁבוֹת, כִּי שָׁם שָׁרְשָׁם. (כְּמוֹ שֶׁכָּתוּב (כַּמּוּבָא בַּזֹּהַר): כֻּלָּא בְּמַחֲשָׁבָה אִתְבְּרִרוּ (עַיֵּין זֹהַר פְּקוּדֵי רנד:)״, אִיז וַוייל מִיט דֶעם וָואס מֶען הָאט אַ רֵיינֶעם מֹחַ אִיז מֶען מַמְתִּיק אַלֶע דִינִים. ״וְאִי אֶפְשָׁר לָבוֹא לְמֹחִין זַכִּים אֶלָּא עַל־יְדֵי הִתְקַשְּׁרוּת לְצַדִּיקִים, (כַּמּוּבָא) (כְּמוֹ שֶׁכָּתוּב) בְּזֹהַר: ״וַיִּקַּח מֹשֶׁה אֶת עַצְמוֹת יוֹסֵף״, מֹשֶׁה הוּא בְּחִינַת מֹחִין, וְיוֹסֵף הוּא בְּחִינַת צַדִּיק, הַיְנוּ שֶׁאֵין שְׁלֵמוּת לְמֹחִין אֶלָּא עַל־יְדֵי הִתְקַשְּׁרוּת לְצַדִּיקִים״, אוּן מֶען קֶען נִישְׁט זוֹכֶה זַיין צוּ רֵיינֶע מַחֲשָׁבוֹת, צוּ אַ קְלָארֶע מֹחַ, נָאר דוּרְכ׳ן זַיין מְקוּשָּׁר צוּ צַדִּיקִים. ״וְרֹאשׁ הַשָּׁנָה הוּא מְקוֹר הַדִּינִים

שֶׁל כָּל הַשָּׁנָה, וְצָרִיךְ לְטַהֵר אֶת מַחֲשַׁבְתּוֹ כְּדֵי לְהַמְתִּיקָם, וּבִשְׁבִיל זֶה נוֹסְעִין לְצַדִּיקִים, כְּדֵי לִזְכּוֹת לִקְדֻשַּׁת הַמַּחֲשָׁבָה״, דֶערִיבֶּער פָּארְט מֶען אוֹיף רֹאשׁ הַשָּׁנָה צוּ צַדִּיקִים, ווייל רֹאשׁ הַשָּׁנָה שְׁרַייבְּט מֶען דָאךְ אָפּ אַלֶע דִינִים פַאר׳ן גַאנְצְן יָאר, אוּן אַז מֶען אִיז רֹאשׁ הַשָּׁנָה בַּיי אַ צַדִּיק, בַּאקוּמְט מֶען אַ רֵיינֶע מַחֲשָׁבָה, אוּן אַזוֹי אִיז מֶען מַמְתִּיק דִי דִינִים פַאר׳ן גַאנְצְן יָאר.

פוּן אַזַא רֶבִּי גֵייט מֶען אַוֶועק?!

רֶבִּי נָתָן הָאט גֶעזָאגְט פַאר׳ן בְּרֶסְלֶבֶ׳עֶר רַב, רֶבִּי אַהֲרֹן, וֶוען עֶר אִיז גֶעקוּמֶען צוּם רֶבִּי׳ן פַאר דֶעם לֶעצְטְן רֹאשׁ הַשָּׁנָה פוּן רֶבִּי׳ן – שְׁנַת תקע״א – פְרֶעגְן וָואס עֶר זָאל טוּן וֶועגְן זַיין אִין אוּמַאן אוֹיף רֹאשׁ הַשָּׁנָה, עֶר הָאט גֶעזָאגְט פַאר׳ן רֶבִּי׳ן אַז דִי רָאשֵׁי קְהִילָה זָאגְן אִים אַז עֶר קֶען נִישְׁט אַוֶועקְפָארְן, עֶר טָאר זֵיי נִישְׁט אִיבֶּערְלָאזְן וְכוּ׳, אוּן אוֹיבּ עֶר וֶועט אַוֶועק פָארְן אוֹיף רֹאשׁ הַשָּׁנָה – וֶועט עֶר פַארְלִירְן זַיין פַּרְנָסָה וְכוּ׳. הָאט אִים דֶער רֶבִּי גֶעזָאגְט עֶר זָאל נִישְׁט קוּמֶען, אוּן אַזוֹי הָאט עֶר גֶעטוּן, עֶר אִיז נִישְׁט גֶעקוּמֶען. וֶוען רֶבִּי נָתָן הָאט גֶעהֶערְט דֶערְפוּן, אַז עֶר אִיז נִישְׁט גֶעקוּמֶען ווייל דֶער רֶבִּי הָאט אִים גֶעזָאגְט: ״קוּם נִישְׁט״, הָאט עֶר אִים גֶעזָאגְט: ״אֲפִילוּ דֶער רֶבִּי זָאל נֶעמֶען אַ דְרָאנְג (אַ דִיקֶע הָאלְץ) אוּן מִיךְ אַוֶועק טְרַייבְּן – וָואלְט אִיךְ אוֹיךְ נִישְׁט אַוֶועק גֶעגַאנְגֶען״. אַזוֹי אוֹיךְ הָאט רֶבִּי נָתָן אַמָאל גֶעזָאגְט פַאר ר׳ לִיפָּא: ״וואוּ בִּיסְטוּ אַנְטְלָאפְן, פַארְוָואס בִּיסְטוּ אַוֶועק פוּן הֵיילִיגְן רֶבִּי׳ן? עִמָּנוּ הֱיִיתֶם?!״ הָאט אִים ר׳ לִיפָּא גֶעזָאגְט: ״דֶער רֶבִּי הָאט מִיךְ פַארְשֶׁעמְט״, זָאגְט אִים רֶבִּי נָתָן: ״לִיפָּא! פוּן אַזַא רֶבִּי גֵייט מֶען אַוֶועק?! זָאל דֶער רֶבִּי נֶעמֶען אַ דְרָאנְג (אַ דִיקֶע הָאלְץ) אוּן מִיךְ שְׁלָאגְן – וֶועל אִיךְ אוֹיךְ נִישְׁט אַוֶועק גֵיין״, ווייל וֶוען מֶען מַאכְט זִיךְ אַ חֶשְׁבּוֹן, מֶען אִיז זִיךְ מִתְבּוֹדֵד – קוּמְט אוֹיס אַז ׳פוּן אַזַא רֶבִּי וֶועל אִיךְ קֵיינְמָאל נִישְׁט אַוֶועק גֵיין, אֲפִילוּ עֶר וֶועט מִיךְ שְׁמַייסְן מִיטְן דְרָאנְג׳.

מַאכְט זִיךְ נִישְׁט נַארִישׁ, שְׁרֶעקְט זִיךְ נִישְׁט פוּן דֶעם חַבֵר אוּן יֶענֶער חַבֵר, וָואס דֶער וֶועט זָאגְן אוּן וָואס יֶענֶער וֶועט זָאגְן, מִיר וֶועלְן קוּמֶען צוּם צִיוּן אוּן בֶּעטְן דֶעם רֶבִּי׳ן: ״רֶבִּי, אִיךְ בִּין גֶעקוּמֶען צוּ דִיר ווייל אִיךְ וִויל דוּ זָאלְסְט מִיר מְתַקֵן זַיין״, ״רֶבִּי, גֶעבּ מִיר אַ שִׁידוּךְ״, ״רֶבִּי, גֶעבּ מִיר אַ זִיסֶע לֶעבְּן״, ״רֶבִּי, אִיךְ וִויל אָנְהֵייבְּן לֶעבְּן מִיט תַּכְלִית, עֶס זָאל נִישְׁט אַרִיבֶּער גֵיין נָאךְ אַ יָאר אוּן נָאךְ אַ יָאר אוּן אִיךְ זָאל גָארְנִישְׁט אוֹיפְטוּן״.

אַ סְגוּלָה בָּדוּק וּמְנוּסֶה

מוֹהֲרָא"ש זָאגְט, אַ סְגוּלָה בָּדוּק וּמְנוּסֶה צוּ זַיין בַּיים רֶבִּי'ן רֹאשׁ הַשָּׁנָה אִין אוּמַאן; לֶערְנֶען דִי תּוֹרָה וָואס רֶעדְט פוּן פָארְן צוּ צַדִיקִים אוֹיף רֹאשׁ הַשָּׁנָה, עֶס אִיז אַ קְלֵיינֶע תּוֹרָה אִין לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ"ן חֵלֶק א׳, סִימָן ריא, אוּן זָאגְן דִי תְּפִלָּה פוּן לִיקוּטֵי תְּפִילוֹת סִימָן עו - יֶעדְן טָאג; דָאס אִיז אַ סְגוּלָה בָּדוּק וּמְנוּסָה צוּ זַיין בַּיים רֶבִּי'ן אִין אוּמַאן רֹאשׁ הַשָּׁנָה [עֶס אִיז בֵּייגֶעלֵייט בַּיים סוֹף פוּנֶעם קוּנְטְרֵס].

דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער זָאל הֶעלְפְן מִיר זָאלְן זוֹכֶה זַיין צוּ פָאלְגְן דֶעם רֶבִּי'ן, וֶועלְן מִיר זוֹכֶה זַיין צוּ זֵייעֶר שֵׁיינֶע זַאכְן, אָמֵן.

נָאכְ'ן שִׁיעוּר הָאט מֶען מַמְשִׁיךְ גֶעוֶוען צוּ זִינְגֶען זְמִירוֹת אוּן שַׁבָּת'דִיגֶע נִיגוּנִים

דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ"א הָאט גֶעזִינְגֶען: קָהּ אֶכְסֹף. אִינְמִיטְן זִינְגֶען הָאט דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה גֶעזִינְגֶען אוֹיף אִידִישׁ: "הֵיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער שִׁיק שׁוֹין שִׁידוּכִים, פַאר דַיינֶע קִינְדֶערְלֶעךְ. הֵיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער שִׁיק שׁוֹין שִׁידוּכִים, פַאר דַיינֶע קִינְדֶערְלֶעךְ".

זָכְרֵנוּ לְחַיִּים, מֶלֶךְ חָפֵץ בַּחַיִּים, וְכָתְבֵנוּ בְּסֵפֶר הַחַיִּים, לְמַעַנְךָ אֱלֹקִים חַיִּים.

שַׁבָּת שָׁלוֹם וּמְבֹרָךְ.

יִשְׂמְחוּ בְמַלְכוּתְךָ שׁוֹמְרֵי שַׁבָּת וְקוֹרְאֵי עוֹנֶג. וּבַשְּׁבִיעִי רָצִיתָ בּוֹ וְקִדַּשְׁתּוֹ. חֶמְדַּת יָמִים אוֹתוֹ קָרָאתָ. זֵכֶר לְמַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית.

שַׁבָּת, הֵיילִיגֶער שַׁבָּת, שַׁבָּת שַׁבָּת קוֹדֶשׁ. שַׁבָּת, הֵיילִיגֶער שַׁבָּת, שַׁבָּת שַׁבָּת קוֹדֶשׁ. שַׁבָּת דַארְף מֶען צוּ לַאכְן, ס'אִיז פוּן דִי וִויכְטִיגְסְטֶע זַאכְן, מֶען דַארְף זִיךְ פְרֵייליךְ מַאכְן, אַזוֹי וֶועט דֶער יֵצֶר הָרָע קְרַאכְן.

וְיֶהֱמוּ רַחֲמֶיךָ מִתְגּוֹלְלִים עַל עַם קָדְשֶׁךָ. פְּתַח לָהֶם נֹעַם וְרָצוֹן לִפְתּוֹחַ שַׁעֲרֵי רְצוֹנֶךָ.

גוּט שַׁבָּת, גוּט שַׁבָּת. גוּט שַׁבָּת, גוּט שַׁבָּת, גוּט שַׁבָּת. אוֹי וֵויי, שְׁרֵייטְ'זְשֶׁעט אִידֶעלֶעךְ, גוּט שַׁבָּת. זָאגְ'זְשֶׁעט אִידֶעלֶעךְ, גוּט שַׁבָּת. הֵיילִיגֶער שַׁבָּת, לֶעכְטִיגֶער שַׁבָּת. שְׁרֵייטְ'זְשֶׁעט אַלֶע גוּט שַׁבָּת.

...אוֹי וֵויי, שַׁבָּת שַׁבָּת קוֹדֶשׁ, שַׁבָּת שַׁבָּת קוֹדֶשׁ, שַׁבָּת שַׁבָּת הֵיילִיגֶער שַׁבָּת.

סְגוּלָה בָּדוּק וּמְנוּסֶה

לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ"ן חֵלֶק א׳, סִימָן ריא: מַה שֶּׁהָעוֹלָם נוֹסְעִין עַל רֹאשׁ הַשָּׁנָה לְצַדִּיקִים, כִּי עִקַּר הַמְתָּקַת הַדִּינִין אֵינוֹ אֶלָּא עַל יְדֵי קְדֻשַּׁת וְטָהֳרַת

הַמַּחֲשָׁבוֹת, כִּי שָׁם שָׁרְשָׁם. (כְּמוֹ שֶׁכָּתוּב) (כַּמּוּבָא בַּזֹּהַר): כֹּלָּא בְּמַחֲשָׁבָה אִתְבְּרִרוּ. וְאִי אֶפְשָׁר לָבוֹא לְמֹחִין זַכִּים אֶלָּא עַל יְדֵי הִתְקַשְּׁרוּת לְצַדִּיקִים, (כַּמּוּבָא) (כְּמוֹ שֶׁכָּתוּב) בַּזֹּהַר: "וַיִּקַּח מֹשֶׁה אֶת עַצְמוֹת יוֹסֵף", 'מֹשֶׁה הוּא בְּחִינַת מֹחִין, וְיוֹסֵף הוּא בְּחִינַת צַדִּיק', הַיְנוּ שֶׁאֵין שְׁלֵמוּת לְמֹחִין אֶלָּא עַל יְדֵי הִתְקַשְּׁרוּת לְצַדִּיקִים. וְרֹאשׁ הַשָּׁנָה הוּא מְקוֹר הַדִּינִים שֶׁל כָּל הַשָּׁנָה, וְצָרִיךְ לְטַהֵר אֶת מַחֲשַׁבְתּוֹ כְּדֵי לְהַמְתִּיקָם, וּבִשְׁבִיל זֶה נוֹסְעִין לְצַדִּיקִים כְּדֵי לִזְכּוֹת לִקְדֻשַּׁת הַמַּחֲשָׁבָה.

לִיקוּטֵי תְּפִילוֹת סִימָן עו: יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶיךָ ה' אֱלֹקֵינוּ וֵאלֹקֵי אֲבוֹתֵינוּ, שֶׁתְּזַכֵּנִי בְּרַחֲמֶיךָ הָרַבִּים לֵילֵךְ וְלִנְסֹעַ לְצַדִּיקִים אֲמִתִּיִּים עַל רֹאשׁ הַשָּׁנָה, וְלִהְיוֹת מְקֻשָּׁר תָּמִיד לְצַדִּיקִים אֲמִתִּיִּים, וְעַל־יְדֵי־זֶה אֶזְכֶּה לְקַדֵּשׁ אֶת דַּעְתִּי וּמַחֲשַׁבְתִּי בִּקְדֻשָּׁה גְּדוֹלָה. וְתַחְמֹל עָלַי בְּחֶמְלָתְךָ הַגְּדוֹלָה, וְתִהְיֶה בְּעֶזְרִי וְתַצִּילֵנִי מִכָּל מִינֵי מַחֲשָׁבוֹת זָרוֹת וּמִכָּל מִינֵי פְּגַם הַדַּעַת שֶׁבָּעוֹלָם, וּתְחָנֵּנִי מֵאִתְּךָ חָכְמָה דֵּעָה בִּינָה וְהַשְׂכֵּל, וּתְזַכֵּנִי מְהֵרָה לִקְדֻשַּׁת הַמַּחֲשָׁבָה בִּשְׁלֵמוּת בֶּאֱמֶת. וּבְרַחֲמֶיךָ הָרַבִּים תַּמְתִּיק וּתְבַטֵּל כָּל הַדִּינִים מֵעָלֵינוּ וּמֵעַל כָּל עַמְּךָ בֵּית־יִשְׂרָאֵל מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם. וְנִזְכֶּה לְקַבֵּל קְדֻשַּׁת רֹאשׁ הַשָּׁנָה עַל־יְדֵי הַצַּדִּיקִים אֲמִתִּיִּים, וּלְתַקֵּן כָּל הַתִּקּוּנִים שֶׁצְּרִיכִין לְתַקֵּן בְּרֹאשׁ הַשָּׁנָה שֶׁהוּא מְקוֹר הַדִּינִים שֶׁל כָּל הַשָּׁנָה. וְתִהְיֶה מַחֲשַׁבְתֵּנוּ קְדוֹשָׁה וּטְהוֹרָה תָּמִיד, וּבִפְרָט בְּרֹאשׁ הַשָּׁנָה הַקָּדוֹשׁ.

אָנָּא רַחוּם, בְּרַחֲמֶיךָ הָרַבִּים תְּרַחֵם עָלֵינוּ וּתְזַכֵּנוּ וּתְחָנֵּנוּ אָז לִקְדֻשַּׁת הַמַּחֲשָׁבָה בְּיוֹתֵר, וְתִשְׁמְרֵנוּ וְתַצִּילֵנוּ שֶׁלֹּא יַעֲלֶה אָז עַל מַחֲשַׁבְתֵּנוּ שׁוּם מַחֲשָׁבָה זָרָה וְחִיצוֹנָה כְּלָל, רַק בְּשִׁמְךָ נָגִיל כָּל הַיּוֹם בְּאֵימָה וּבְיִרְאָה בִּקְדֻשָּׁה וּבְטָהֳרָה גְדוֹלָה, בְּמַחֲשָׁבוֹת קְדוֹשׁוֹת וְזַכּוֹת וְצַחוֹת בְּתַכְלִית הַזַּכּוּת וְהַבְּהִירוּת, עַד שֶׁנִּזְכֶּה בְּכֹחַ הִתְקַשְּׁרוּת הַצַּדִּיקִים הָאֲמִתִּיִּים לְתַקֵּן וּלְבָרֵר כָּל הַבֵּרוּרִים בְּרֹאשׁ הַשָּׁנָה, לְבָרֵר כָּל נִיצוֹצוֹת הַקְּדֻשָּׁה מֵעִמְקֵי הַקְּלִפּוֹת, וּלְהַמְתִּיק וּלְבַטֵּל כָּל הַדִּינִים שֶׁבָּעוֹלָם מֵעָלֵינוּ וּמֵעַל כָּל עַמְּךָ בֵּית־יִשְׂרָאֵל, וְיִמְשַׁךְ עָלֵינוּ אַךְ טוֹב וָחֶסֶד וִישׁוּעָה וְרַחֲמִים גְּדוֹלִים "מֵרֵאשִׁית הַשָּׁנָה וְעַד אַחֲרִית שָׁנָה". וְתִכְתְּבֵנוּ וְתַחְתְּמֵנוּ אָז לְחַיִּים טוֹבִים אֲרֻכִּים וּלְשָׁלוֹם, לְחַיִּים אֲמִתִּיִּים, חַיִּים שֶׁיֵּשׁ בָּהֶם יִרְאַת שָׁמַיִם, חַיִּים שֶׁנִּזְכֶּה בָּהֶם לִשְׁמֹר מִצְוֹתֶיךָ וְלַעֲשׂוֹת רְצוֹנְךָ בֶּאֱמֶת וּבְלֵב שָׁלֵם, וּלְתַקֵּן כָּל מַה שֶּׁפָּגַמְנוּ מֵעוֹדֵנוּ עַד הַיּוֹם הַזֶּה, וְתַשְׁפִּיעַ עָלֵינוּ פַּרְנָסָה טוֹבָה וְרַחֲמִים וְחַיִּים וְשָׁלוֹם וְכָל טוֹב.

רִבּוֹנוֹ שֶׁל עוֹלָם, אַתָּה יוֹדֵעַ גֹּדֶל הַחִיּוּב לִנְסֹעַ עַל רֹאשׁ הַשָּׁנָה לְצַדִּיקִים אֲמִתִּיִּים, וְגַם אַתָּה יוֹדֵעַ אֶת עֹצֶם רִבּוּי הַמְּנִיעוֹת שֶׁמִּתְגַּבְּרִים עַל זֶה מִכָּל הַצְּדָדִים. חוֹמֵל דַּלִּים, חוּס וַחֲמֹל עָלֵינוּ וְעָזְרֵנוּ וְזַכֵּנוּ

לְשַׁבֵּר כָּל הַמְּנִיעוֹת, וְהוֹרֵנוּ דְּרָכֶיךָ וְהַדְרִיכֵנוּ בַּאֲמִתֶּךָ וְלַמְּדֵנוּ, שֶׁנִּזְכֶּה לֵילֵךְ וְלִנְסֹעַ לְצַדִּיקִים אֲמִתִּיִּים עַל רֹאשׁ הַשָּׁנָה, בְּאֹפֶן שֶׁנִּזְכֶּה עַל־יָדָם לִקְדֻשַּׁת הַמַּחֲשָׁבָה בֶּאֱמֶת. כִּי אַתָּה יוֹדֵעַ שֶׁעַכְשָׁיו בְּעוּקְבוֹת מְשִׁיחָא, עִקַּר סְמִיכָתֵנוּ וִישׁוּעָתֵנוּ הוּא רַק עַל יְמֵי רֹאשׁ הַשָּׁנָה הַקְּדוֹשִׁים, אֲשֶׁר בָּהֶם אָנוּ נִשְׁעָנִים לְהִתְקָרֵב אֵלֶיךָ, וּלְהַמְשִׁיךְ אֱלָקוּתְךָ וּמַלְכוּתְךָ עָלֵינוּ מֵרֹאשׁ הַשָּׁנָה עַל כָּל הַשָּׁנָה כֻּלָּהּ. וַאֲנַחְנוּ לֹא נֵדַע מַה נַּעֲשֶׂה בִּימֵי רֹאשׁ הַשָּׁנָה הַקְּדוֹשִׁים, וְאֵיךְ לְרַצּוֹת אוֹתְךָ אָז כָּרָאוּי. שֶׁנִּזְכֶּה לְהַמְלִיכְךָ עָלֵינוּ בְּאֵימָה וּבְיִרְאָה, וְאֵיךְ לַעֲמֹד כְּנֶגֶד כָּל הַשּׂוֹנְאִים וְהַמְקַטְרְגִים לִסְתֹּם פִּי מַסְטִינֵנוּ וּמְקַטְרִיגֵנוּ, כִּי אִם בִּזְכוּת וְכֹחַ הַצַּדִּיקִים אֲמִתִּיִּים, עֲלֵיהֶם אָנוּ נִשְׁעָנִים וּבָהֶם אָנוּ סְמוּכִים, כִּי הֵם יִלָּחֲמוּ לְפָנֵינוּ וְיַכְנִיעוּ וְיַפִּילוּ כָּל שׂוֹנְאֵינוּ וְרוֹדְפֵינוּ, וְיַמְשִׁיכוּ עָלֵינוּ קְדֻשַּׁת רֹאשׁ הַשָּׁנָה בִּשְׁלֵמוּת, עַל כֵּן רַחֵם עָלֵינוּ לְמַעַן שְׁמֶךָ, וֶהְיֵה בְּעֶזְרֵנוּ שֶׁנִּזְכֶּה לְשַׁבֵּר כָּל הַמְּנִיעוֹת וְנִזְכֶּה לָבֹא לְצַדִּיקִים אֲמִתִּיִּים עַל רֹאשׁ הַשָּׁנָה, וּלְהִתְקַשֵּׁר אֲלֵיהֶם בֶּאֱמֶת וְלִזְכּוֹת לִקְדֻשַּׁת הַמַּחֲשָׁבָה בִּשְׁלֵמוּת עַל־יָדָם, וְנִזְכֶּה לְהַמְתִּיק וּלְבַטֵּל כָּל הַדִּינִים וּלְהַמְשִׁיךְ עָלֵינוּ חֲסָדִים טוֹבִים, וּתְזַכֵּנוּ לְהַכִּיר וְלָדַעַת רוֹמְמוּתְךָ וּמֶמְשַׁלְתְּךָ עָלֵינוּ, וְתִמְלֹךְ עָלֵינוּ בִּכְבוֹדְךָ מְהֵרָה, "וְיֵדַע כָּל פָּעוּל כִּי אַתָּה פְּעַלְתּוֹ. וְיָבִין כָּל יְצוּר כִּי אַתָּה יְצַרְתּוֹ, וְיֹאמַר כֹּל אֲשֶׁר נְשָׁמָה בְּאַפּוֹ, ה׳ אֱלֹקֵי יִשְׂרָאֵל מֶלֶךְ וּמַלְכוּתוֹ בַּכֹּל מָשָׁלָה", וּתְטַהֲרֵנוּ וּתְקַדְּשֵׁנוּ בִּקְדֻשָּׁתְךָ הָעֶלְיוֹנָה מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם, אָמֵן סֶלָה.

שַׁבָּת קוֹדֶשׁ פַּרְשַׁת רְאֵה, א׳ דְּרֹאשׁ חוֹדֶשׁ אֱלוּל, שְׁנַת תשפ״ב לִפְרָט קָטָן, אִיז דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א גֶעוֶוען אִין שְׁטֶעטְל, קִרְיַת בְּרֶסְלֶב – לִיבֶּערְטִי יע״א. בַּיי סְעוּדָה שְׁלִישִׁית הָאט דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א פַּארְגֶעלֶערְנְט סֵפֶר הַקָּדוֹשׁ לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ״ן חֵלֶק ב׳, סִימָן פז, אוּן גֶערֶעדְט פוּן דִי דְרֵייְ וֶועגְן ווִי אַזוֹי מֶען קוּקְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן.

אֵיידֶער דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א הָאט אָנְגֶעהוֹיבְּן דֶעם שִׁיעוּר הָאט מֶען גֶעזִינְגֶען דֶעם נִיגוּן: ״זָכְרֵנוּ לְחַיִּים, מֶלֶךְ חָפֵץ בַּחַיִּים, וְכָתְבֵנוּ בְּסֵפֶר הַחַיִּים, לְמַעַנְךָ אֱלֹקִים חַיִּים״.

לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ״ן חֵלֶק ב׳, סִימָן פז

דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א הָאט אָנְגֶעהוֹיבְּן: דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי זָאגְט אִין לִיקוּטֵי מוֹהֲרַ״ן (חֵלֶק ב׳, סִימָן פז): דַּע, זָאלְסְט ווִיסְן, שֶׁכַּוָּונַת אֱלוּל הֵם תִּקּוּן לִפְגַם הַבְּרִית, חוֹדֶשׁ אֱלוּל אִיז מְסוּגָל צוּ פַארְרֶעכְטְן פְּגַם הַבְּרִית, כִּי סוֹד כַּוָּנוֹת אֱלוּל הוּא הַנּוֹתֵן בַּיָּם דָּרֶךְ (יְשַׁעְיָה מ״ג) (וְכַמְבֹאָר בְּכַוָּנַת הָאֲרִ״י זַ״ל) - לְהָאִיר בְּחִינַת דֶּרֶךְ בַּיָּם, וְדֶרֶךְ זֶה נִפְתָּח בְּחֹדֶשׁ אֱלוּל (וְעַיֵּן שָׁם בְּכַוָּנוֹת כָּל הַכַּוָּנוֹת שֶׁל אֱלוּל), אַזוֹי ווִי דֶער הֵיילִיגֶער אֲרִיזַ״ל זָאגְט אַז דֶער סוֹד פוּן חוֹדֶשׁ אֱלוּל אִיז דֶער פָּסוּק (יְשַׁעְיָהוּ מג, טז): ״הַנּוֹתֵן בַּיָּם דָּרֶךְ״, דָאס מֵיינְט אַז חוֹדֶשׁ אֱלוּל קֶען מֶען טְרֶעפְן דֶעם וֶועג אַרוֹיס פוּנֶעם שְׁטוּרֶעמִישְׁן וַואסֶער, מֶען קֶען זוֹכֶה זַיין זִיךְ צוּרִיק צוּ קֶערְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן. וְעִקָּר פְּגַם הַבְּרִית הוּא בִּבְחִינַת דֶּרֶךְ הַזֶּה, כִּי הָיָה צָרִיךְ לְהָאִיר בְּחִינַת הָרכ״ד [מָאתַיִם עֶשְׂרִים וְאַרְבָּעָה] אוֹרוֹת בִּבְחִינַת יָם, בְּחִינַת אֱמוּנָה, וְהוּא נָטָה מִזֶּה, וּפָגַם בִּבְחִינַת דֶּרֶךְ, בִּבְחִינַת (בְּרֵאשִׁית ו): כִּי הִשְׁחִית כָּל בָּשָׂר אֶת דַּרְכּוֹ. כִּי אִשָּׁה נִקְרֵאת דֶּרֶךְ, כַּמּוּבָא בְּדִבְרֵי רַבּוֹתֵינוּ זִכְרוֹנָם לִבְרָכָה (קִידּוּשִׁין ב:), וְיֵשׁ דֶּרֶךְ אַחֵר, בְּחִינַת (מִשְׁלֵי ל): דֶּרֶךְ אִשָּׁה מְנָאֶפֶת.

וְהַכְּלָל - שֶׁעִקַּר הַפְּגַם בִּבְחִינַת דֶּרֶךְ, שֶׁלֹּא הֵאִיר הַדֶּרֶךְ בַּיָּם, אַנְשְׁטָאט זַיין עֶרְלִיךְ הָאט עֶר פּוֹגֵם גֶעוֶוען בִּבְרִית. וְלִפְעָמִים מֵחֲמַת זֶה הַפְּגַם יוּכַל לְאַבֵּד אֶת זִווּגוֹ, כִּי מֵאַחַר שֶׁנָּטָה מִזִּוּוּגוֹ, קָשֶׁה לוֹ לִמְצֹא אֶת זִווּגוֹ, אַמָאל קֶען אַ מֶענְטְשׁ דוּרְךְ דֶעם פְּגַם פַארְלִירְן זַיין זִיווּג, וַאֲפִלּוּ אִם יִמְצָא אֶת זִוּוּגוֹ, אוּן אֲפִילוּ דֶער וָואס הָאט זַיין זִיווּג, עֶר הָאט שׁוֹין חֲתוּנָה גֶעהַאט, תִּהְיֶה לוֹ מְנַגֶּדֶת, וְלֹא תִּהְיֶה נוֹטָה אַחַר רְצוֹנוֹ, מֵחֲמַת שֶׁנָּטָה מִמֶּנָּה וְלֹא הֵאִיר בָּהּ, מִזֶּה נִתְהַוֶּה שֶׁיֵּשׁ לָהּ רָצוֹן אַחֵר כְּנֶגְדּוֹ. וְאָז: לֹא זָכָה - כְּנֶגְדּוֹ (יְבָמוֹת סג), וֶועט עֶר זִיךְ מוּטְשֶׁען אִינְדֶערְהֵיים, זַיין

ווייב וֶועט זִיךְ קְרִיגְן מִיט אִים וְכוּ׳.

זָאגְט אָבֶער דֶער רֶבִּי: וְחֹדֶשׁ אֱלוּל שֶׁאָז יְכוֹלִין לְתַקֵּן זֶה וּלְהָאִיר הַדֶּרֶךְ בַּיָּם כַּנַּ״ל, [עַל־כֵּן כַּוָּנַת אֱלוּל הֵם תִּקּוּן לָזֶה], חוֹדֶשׁ אֱלוּל קֶען מֶען פַארֶערְכְטְן וָואס מֶען הָאט פּוֹגֵם גֶעוֶוען אִין פְּגַם הַבְּרִית, וּכְשֶׁמְּתַקֵּן זֶה, אֲזַי מוֹצֵא זִוּוּגוֹ, אוּן אַז מֶען טוּט תְּשׁוּבָה טְרֶעפְט מֶען אַ שִׁידוּךְ, וְהִיא אֵינָהּ כְּנֶגְדּוֹ, רַק כִּרְצוֹנוֹ, אוּן מֶען בַּאקוּמְט שָׁלוֹם בַּיִת.

וְיֵשׁ בָּזֶה סוֹד נִפְלָא, אוּן עֶס אִיז דָא אִין דֶעם אַ וואוּנְדֶערְלִיכֶע סוֹד. זָאגְט דֶער רֶבִּי: כִּי דַּע, זָאלְסְט וִויסְן, שֶׁזֶּה הַסּוֹד מָסַר אַבְרָהָם לֶאֱלִיעֶזֶר עַבְדּוֹ, כְּשֶׁשְּׁלָחוֹ לְבַקֵּשׁ הַזִּוּוּג שֶׁל יִצְחָק בְּנוֹ, וֶוען אַבְרָהָם אָבִינוּ הָאט בַּאפוֹילְן זַיין קְנֶעכְט אֱלִיעֶזֶר צוּ גֵיין זוּכְן אַ שִׁידוּךְ פַּאר זַיין זוּן יִצְחָק אָבִינוּ, הָאט עֶר אִים אַנְטְפְּלֶעקְט דֶעם סוֹד, הַיְנוּ סוֹד כַּוָּנַת אֱלוּל, שֶׁהֵם מְסֻגָּלִים לְתִקּוּן הַבְּרִית, אַז חוֹדֶשׁ אֱלוּל אִיז מְסוּגָּל צוּ פַארֶערְכְטְן דֶעם אוֹת בְּרִית קוֹדֶשׁ, שֶׁעַל־יְדֵי־זֶה מוֹצְאִין הַזִּוּוּג, אוּן דוּרְךְ דֶעם טְרֶעפְט מֶען דֶעם שִׁידוּךְ, אוּן מֶען בַּאקוּמְט שָׁלוֹם בַּיִת. כִּי עַל־יְדֵי הַתִּקּוּן הַנַּ״ל נַעֲשֶׂה בָּהּ רָצוֹן אֵלָיו, כִּי מִקֹּדֶם לֹא הָיְתָה נוֹטָה אַחַר רְצוֹנוֹ, כִּי נָטְתָה מִמֶּנּוּ כַּנַּ״ל, וְעַל־יְדֵי־זֶה אִי אֶפְשָׁר לִמְצֹא זִוּוּגוֹ, וַאֲפִלּוּ אִם מוֹצְאָהּ, אֵינָהּ נוֹטָה אַחַר רְצוֹנוֹ כַּנַּ״ל, אֲבָל עַל־יְדֵי כַּוָּנַת אֱלוּל שֶׁהֵם הַתִּקּוּן לָזֶה, עַל־יְדֵי־זֶה חָזַר וְנַעֲשָׂה בָּהּ רָצוֹן אֵלָיו כַּנַּ״ל.

וְזֶה הַסּוֹד מְבֹאָר בַּתּוֹרָה בְּפָרָשַׁת אֱלִיעֶזֶר, כִּי אַבְרָהָם מָסַר לוֹ הַסּוֹד הַזֶּה, וְזֶה שֶׁאָמַר אַבְרָהָם לֶאֱלִיעֶזֶר (בְּרֵאשִׁית כ״ד): וְאִם לֹא תֹאבֶה הָאִשָּׁה לָלֶכֶת אַחֲרֶיךָ, דָאס אִיז מְרוּמָּז אִין דִי וֶוערְטֶער וָואס אַבְרָהָם אָבִינוּ הָאט גֶעזָאגְט פַּאר אֱלִיעֶזֶר (בְּרֵאשִׁית כד, ח): "וְאִם לֹא תֹאבֶה הָאִשָּׁה לָלֶכֶת אַחֲרֶיךָ", רְאֵה וְהַבֵּט נִפְלְאוֹת תּוֹרָתֵנוּ, כִּי רָאשֵׁי־תֵבוֹת פָּסוּק זֶה הֵם אוֹתִיּוֹת אֱלוּל, וּבְאֶמְצַע הֵם תֵּבוֹת: תֹּאבֶה הָאִשָּׁה, דִי רָאשֵׁי תֵּיבוֹת פוּנֶעם פָּסוּק אִיז 'אֱלוּל', אוּן אִינְמִיטְן שְׁטֵייט דִי וֶוערְטֶער: 'תֹּאבֶה הָאִשָּׁה', כִּי עַל־יְדֵי בְּחִינַת אֱלוּל, הַיְנוּ סוֹד כַּוָּנוֹת אֱלוּל, עַל־יְדֵי־זֶה תֹּאבֶה הָאִשָּׁה, כִּי עַל־יְדֵי־זֶה נַעֲשָׂה בָּהּ רָצוֹן אֵלָיו כַּנַּ״ל, דָאס קוּמְט אוּנְז וַוייזְן אַז מֶען טוּט תְּשׁוּבָה חוֹדֶשׁ 'אֱלוּל' אִיז עֶס מְסוּגָּל צוּ טְרֶעפְן אַ שִׁידוּךְ אוּן מֶען אִיז זוֹכֶה צוּ הָאבְן שָׁלוֹם בַּיִת. נִמְצָא שֶׁבְּאֵלּוּ הַתֵּבוֹת בְּעַצְמָן שֶׁדִּבֵּר אַבְרָהָם עִם אֱלִיעֶזֶר מֵעִנְיַן הַחֲשָׁשׁ שֶׁמָּא לֹא תִתְרַצֶּה לֵילֵךְ אַחֲרָיו, דְּהַיְנוּ מַה שֶּׁאָמַר לוֹ: וְאִם לֹא תֹאבֶה הָאִשָּׁה לָלֶכֶת אַחֲרֶיךָ - בְּאֵלּוּ הַתֵּבוֹת עַצְמָן גִּלָּה לוֹ סוֹד הַתִּקּוּן לָזֶה, דְּהַיְנוּ סוֹד אֱלוּל, הַמְרֻמָּז בְּרָאשֵׁי־הַתֵּבוֹת, שֶׁהוּא הַתִּקּוּן לָזֶה, שֶׁעַל־יְדֵי־זֶה תֹּאבֶה הָאִשָּׁה. וְעוֹד יֵשׁ בָּזֶה סוֹדוֹת נוֹרָאִים מְאֹד, עֶס אִיז דָא אַסַאךְ סוֹדוֹת אִין דֶעם.

גַּם עַיֵּן בְּמַאֲמָר הַמַּתְחִיל: וַיֹּאמֶר ה׳ אֶל מֹשֶׁה קְרָא אֶת יְהוֹשֻׁעַ (בְּלִקּוּטֵי א׳, סִימָן ו), כִּי שָׁם מְדַבֵּר מִכַּוָּנוֹת אֱלוּל,

וְהוּא תִּקּוּן לִפְגַם הַבְּרִית כַּנַּ"ל. הַיְנוּ לְעַיֵּן בְּאוֹתוֹ הַמַּאֲמָר, וְלִזְכּוֹת לְהָבִין בּוֹ וְלַעֲשׂוֹת עִמּוֹ אֵיזֶה עֲבוֹדָה בַּעֲבוֹדַת הַשֵּׁם - עַל־יְדֵי־זֶה יְתַקֵּן פְּגַם הַבְּרִית.

הָאט דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ"א גֶעזָאגְט: פוּנֶעם גַאנְצְן שְׁטִיקֶל קוּמְט אוֹיס אַז חוֹדֶשׁ אֱלוּל אִיז אַ גוּטֶע צַייט צוּ תְּשׁוּבָה טוּן, זִיךְ צוּרִיק קֶערְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, אוּן אַז מֶען טוּט תְּשׁוּבָה אִיז מֶען זוֹכֶה צוּ טְרֶעפְן אַ שִׁידוּךְ, אוּן דֶער וָואס הָאט שׁוֹין חֲתוּנָה גֶעהַאט אִיז זוֹכֶה צוּ שָׁלוֹם בַּיִת.

קוּק צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן!

דִי הֵיילִיגֶע חֲכָמִים זָאגְן (קִידּוּשִׁין פב.): "הַסַּפָּנִין רוּבָּן חֲסִידִים", רוֹב שִׁיף־קַאפִּיטַאנֶען זֶענֶען עֶרְלִיךְ, פַארְוָואס? וַוייל וֶוען אַ מֶענְטְשׁ זִיצְט אִין אַ קַאר וְכַדוֹמֶה רֶעדְט עֶר זִיךְ אַיין אַז אוֹיב וֶועט עֶפֶּעס גֶעשֶׁען אִינְמִיטְן וֶועג, וֶועלְן אִים מֶענְטְשְׁן הֶעלְפְן, אָבֶּער אַ שִׁיפְס קַאפִּיטַאן וֵוייסְט אַז וִוי שְׁטַארְק עֶר אִיז אוּן וִוי שְׁטַארְק זַיין שִׁיף אִיז, וֶועט אִים קֵיינֶער נִישְׁט קֶענֶען הֶעלְפְן וֶוען עֶס פַּאסִירְט אַ שְׁטוּרֶעם ווִינְט אָדֶער שְׁרֶעקְלִיכֶע כְוַואלֶיעס, דֶערִיבֶּער טְרַאכְט עֶר אַ גַאנְצְן צַייט נָאר פוּנֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אַז דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער וֶועט אִים הֶעלְפְן. דֶערְפַאר זָאגְן דִי הֵיילִיגֶע חֲכָמִים אַז רוֹב שִׁיף־קַאפִּיטַאנֶען זֶענֶען עֶרְלִיךְ, וַוייל זֵיי קוּקְן אַ גַאנְצְן צַייט אַרוֹיס נָאר צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן.

דִי וֶועלְט אִיז צוּגֶעגְלִיכְן צוּ אַ שְׁטוּרֶעמִישֶׁע וַואסֶער, אוּן מֶען דַארְף נֶעמֶען דֶעם זֶעלְבְן מִיטְל וָואס דִי שִׁיף־קַאפִּיטַאנֶען נִיצְן, נָאר אַרוֹיס צוּ קוּקְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן, דָאס אִיז דִי כַּוָּונָה פוּנֶעם הֵיילִיגְן אֲרִיזַ"ל (שַׁעַר רוּחַ הַקּוֹדֶשׁ, יִחוּד י"ו) וָואס דֶער רֶבִּי בְּרֶענְגְט דָא אַז דֶער סוֹד פוּן חוֹדֶשׁ אֱלוּל אִיז דֶער פָּסוּק (יְשַׁעְיָהוּ מג, טז): "הַנּוֹתֵן בַּיָּם דָּרֶךְ", - נֶעם דֶעם וֶועג וָואס מֶען נִיצְט אִין וַואסֶער, וָואס אִיז דִי וֶועג? קוּק צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן!

זָאג אַבִּיסֶל תְּהִלִּים

קוּקְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן מֵיינְט עֶטְלִיכֶע זַאכְן. דִי עֶרְשְׁטֶע וֶועג וִוי אַזוֹי אַ מֶענְטְשׁ קוּקְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן אִיז דוּרְךְ זָאגְן תְּהִלִּים. דֶער הֵיילִיגֶער רֶבִּי נָתָן זִכְרוֹנוֹ לִבְרָכָה פְּלֶעגְט יֶעדְן טָאג זָאגְן דֶעם 'יוֹם תְּהִלִּים', אוּן חוֹדֶשׁ אֱלוּל צְוֵויי מָאל דֶעם 'יוֹם תְּהִלִּים', דָאס הֵייסְט, זוּנְטָאג הָאט עֶר גֶעזָאגְט צְוֵויי מָאל 'יוֹם רִאשׁוֹן', מָאנְטָאג צְוֵויי מָאל 'יוֹם שֵׁנִי', אוּן אַזוֹי וַוייטֶער. אַז דוּ זָאגְסְט יֶעדְן טָאג פִינְף קַאפִּיטְלֶעךְ תְּהִלִּים, זָאג חוֹדֶשׁ אֱלוּל צֶען קַאפִּיטְלֶעךְ, אַז דוּ זָאגְסְט יֶעדְן טָאג אֵיין קַאפִּיטְל תְּהִלִּים, זָאג חוֹדֶשׁ אֱלוּל צְוֵויי קַאפִּיטְלֶעךְ, אוּן אוֹיב דוּ זָאגְסְט נִישְׁט תְּהִלִּים, עֶפְן כָאטְשׁ אַ תְּהִלִּים אוּן זָאג 'אֵיין קַאפִּיטְל תְּהִלִּים'.

רֶעד צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן

די צְוֵוייטֶע וֶועג ווי אַזוֹי אַ מֶענְטְש קוּקְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן אִיז דוּרְךְ רֶעדְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן. גֵיי אַבִּיסְל שְׁפַּאצִירְן אוּן טוּ די עֵצָה פוּן תְּפִלָּה וְהִתְבּוֹדְדוּת. רֶעדְן צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן גֶעבְּט אֱמוּנָה פַאר'ן מֶענְטְש, דֶער מֶענְטְש הֵייבְּט אָן שְׁפִּירְן אַז דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער אִיז דָא אוּן אִיךְ קֶען אִים בֶּעטְן יֶעדֶע זַאךְ.

אַמָאל אִיז אַ אִינְגֶערְמַאן גֶעקוּמֶען אוֹיף שַׁבָּת אִין שְׁטֶעטְל אַלְס גַאסְט, קוּמְט עֶר צוּ צוּ מִיר שַׁבָּת צוּפְרִי, עֶר דֶערְצֵיילְט מִיר אַז עֶר הָאט הַיינְט גֶעזֶען אַ פֶּלֶא'דִיגֶע זַאךְ: "אִיךְ הָאב שְׁפַּאצִירְט מִיט מַיין וַוייבּ אִין גַאס, אוּן אִיךְ זֶע ווי אַ אִינְגֶל פוּן זִיבְּן יָאר גֵייט אַלֵיינְס אִין גַאס, פְרֶעג אִיךְ אִים: 'אִינְגֶעלֶע, דוּ הָאסְט נִישְׁט מוֹרָא צוּ גֵיין אַלֵיינְס אִין גַאס?!' עֶנְטְפֶערְט דֶער אִינְגְל: 'פוּן וֶועמֶען זָאל אִיךְ מוֹרָא הָאבְּן? דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער אִיז מִיט מִיר!' דָאס קֶען מֶען זִיךְ נִישְׁט מַאכְן, דֶער אִינְגְל הָאט עֶס גֶעזָאגְט מִיט אַן אֱמֶת".

יֶעצְט דַארְף מֶען זֶען אַז די עֶלְטֶערְן זָאלְן דָאס נָאכְמַאכְן... אַז מֶען פָּאלְגְט דֶעם רֶבִּי'ן, מֶען רֶעדְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן בַּאקוּמְט מֶען אַ שְׁטַארְקֶע אֱמוּנָה, מֶען בֶּעט דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אוֹיף יֶעדֶע זַאךְ, מֶען דַאנְקְט דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אוֹיף יֶעדֶע זַאךְ, מֶען וֵוייסְט אַז דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער אִיז דָא, מֶען דַארְף נִישְׁט מוֹרָא הָאבְּן פוּן קֵיינֶעם. קִינְדֶער זֶעעֶן וֶוען עֶפֶּעס צֶעבְּרֶעכְט זִיךְ אִינְדֶערְהֵיים ווי אַזוֹי טַאטֶע מַאמֶע רֶעאַגִירְן, אַנְשְׁטָאט צוּ וֶוערְן פַארְלוֹירְן, אוּן בַּאשׁוּלְדִיגְן אֵיינֶער דֶעם צְוֵוייטְן, אִיז מֶען זִיךְ מְחַזֵק: "דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער וֶועט הֶעלְפְן", "אַלֶעס אִיז דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער", "גַּם זוּ לְטוֹבָה" אוּן "לָאמִיר בֶּעטְן דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן מֶען זָאל עֶס קֶענֶען פַארְרֶעכְטְן".

לְמָשָׁל, די מַאמֶע הַאלְט אִינְמִיטְן וַואשְׁן וֶועשׁ אוּן פְּלוּצְלִינְג הָאט זִיךְ די וַואשׁ מַאשִׁין צֶעבְּרָאכְן, וָואס טוּט מֶען דָא? דַארְפְן די עֶלְטֶערְן אַרַיין לֵייגְן 'אֱמוּנָה' אוּן 'תְּפִלָּה' אִין די קִינְדֶער, "לָאמִיר אַלֶע קִינְדֶער אִינְאֵיינֶעם מַאכְן אַ 'מַעֲשֶׂה פוּן תְּפִלָּה', מֶען גֵייט בֶּעטְן דֶעם אֵייבֶּערְשְׁטְן אַז די וַואשׁ מַאשִׁין זָאל צוּרִיק אָנְהֵייבְּן צוּ אַרְבֶּעטְן, לָאמִיר זָאגְן צוּזַאמֶען: 'הֵיילִיגֶער בַּאשֶׁעפֶער הֶעלְף די וַואשׁ מַאשִׁין זָאל זִיךְ פַארְרֶעכְטְן'".

לֶערְנֶען די הֵיילִיגֶע תּוֹרָה

די דְרִיטֶע וֶועג ווי אַזוֹי אַ מֶענְטְש קוּקְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן אִיז דוּרְךְ לֶערְנֶען די הֵיילִיגֶע תּוֹרָה. לֶערְן 'אַבִּיסְל' מִשְׁנָיוֹת, 'אַבִּיסְל' גְמָרָא. וֶוען רֶבִּי נָתָן אִיז גֶעקוּמֶען צוּם רֶבִּי'ן הָאט עֶר נָאכְדֶעם גֶעזָאגְט: "דֶער רֶבִּי

הָאט מִיר אוֹיסְגֶעלֶערְנְט אַ נַייעֶ זַאךְ, דֶער רֶבִּי הָאט מִיר אוֹיסְגֶעלֶערְנְט אַז ׳אַבִּיסְל׳ אִיז אוֹיךְ גוּט״.

׳אֱלוּל׳, ׳אֱלוּל׳, ׳אֱלוּל׳...

עֶס קוּמְט אֱלוּל, מֶענְטְשְׁן הֵייבְּן אָן מוֹרָא׳דִיג צוּ בְּרֶענֶען; רֶבִּי נָתָן הָאט גֶעזָאגְט: ״מֶענְטְשְׁן בְּרֶענֶען: ׳אֱלוּל׳, ׳אֱלוּל׳, ׳אֱלוּל׳ אוּן מֶען טוּט גָארְנִישְׁט!״ אֱלוּל הֵייבְּט זִיךְ נִישְׁט אָן מָארְגְן, הַיינְט ׳רֹאשׁ חוֹדֶשׁ׳ אִיז שׁוֹין אֱלוּל, וָואס הָאבּ אִיךְ הַיינְט גֶעטוּן פַאר אֱלוּל? אִיךְ הָאבּ שׁוֹין גֶעעֶפְּנְט אַ חוּמָשׁ? אִיךְ הָאבּ שׁוֹין גֶעעֶפְּנְט אַ מִשְׁנָיוֹת? אִיךְ הָאבּ שׁוֹין גֶעעֶפְּנְט אַ גְּמָרָא? אִיךְ הָאבּ שׁוֹין גֶעעֶפְּנְט אַ תְּהִלִּים? אִיךְ בִּין שׁוֹין גֶעגַאנְגֶען אַבִּיסְל שְׁפַּאצִירְן מִיטְ׳ן אֵייבֶּערְשְׁטְן? אִיךְ הָאבּ שׁוֹין גֶערֶעדְט צוּם אֵייבֶּערְשְׁטְן? - דָאס אִיז אֱלוּל! דֶער אֵייבֶּערְשְׁטֶער זָאל הֶעלְפְן, מֶען זָאל פָאלְגְן דֶעם רֶבִּי׳ן, מֶען וֶועט מְתַקֵּן זַיין דֶעם אוֹת בְּרִית קוֹדֶשׁ, וֶועט זַיין שִׁידוּכִים אוּן מֶען וֶועט הָאבְּן שָׁלוֹם בַּיִת, וֶועלְן מִיר הָאבְּן אַ זִיסֶע לִיכְטִיגֶע יָאר, אָמֵן.

דֶערְנָאךְ הָאט דֶער רֹאשׁ יְשִׁיבָה שְׁלִיטָ״א גֶעזִינְגֶען דֶעם נִיגּוּן לְכָבוֹד רֹאשׁ חוֹדֶשׁ: ״יְחַדְּשֵׁהוּ הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא עָלֵינוּ וְעַל כָּל עַמּוֹ בֵּית יִשְׂרָאֵל בְּכָל מָקוֹם שֶׁהֵם. לְטוֹבָה וְלִבְרָכָה. לְשָׂשׂוֹן וּלְשִׂמְחָה. לִישׁוּעָה וּלְנֶחָמָה. לְפַרְנָסָה טוֹבָה וּלְכַלְכָּלָה. לְחַיִּים טוֹבִים וּלְשָׁלוֹם. לִשְׁמוּעוֹת טוֹבוֹת. וְלִבְשׂוֹרוֹת טוֹבוֹת. וְלִגְשָׁמִים בְּעִתָּם. וְלִרְפוּאָה שְׁלֵמָה. וְלִגְאוּלָה קְרוֹבָה וְנֹאמַר אָמֵן״.

כולל היכל הקודש
בנשיאות הראש ישיבה שליט״א

התודה והברכה
לידידינו היקר
ר׳ מנחם שטיינבערג הי״ו
שנדב סכום הגון לכולל